Behold God is my helper, and the Lord

protector. (Ps. 53: 3) Save me, O God,

strength. Glory be to the Father and to

the Son and to the Holy Spirit, as it was

in the beginning, is now and ever shall

Behold God is my helper, and the Lord

Let Thy merciful ears, O Lord, be open

to the prayers of Thy suppliant people:

and that Thou may grant their desire to

Son, Who lives and reigns with Thee in

the unity of the Holy Spirit, God, forever

martyr, who was ever pleasing to Thee

those that seek, make them to ask

Through our Lord Jesus Christ, Thy

such things as shall please Thee.

May blessed Christina, virgin and

by her merit of chastity and by her

is the protector of my soul: turn back

the evils upon my enemies, and cut

them off in Thy truth, O Lord my

protector.

and ever.

by Thy Name, and deliver me in Thy

is the protector of my soul: turn back

the evils upon my enemies, and cut

them off in Thy truth, O Lord my

be, world without end. Amen.

suscéptor est ánimæ meæ: avérte mala inimícis meis, et in veritáte tua dispérde illos, protéctor meus, Dómine. (Ps. 53: 3) Deus in nómine tuo salvum me fac: et in virtúte tua líbera me. Glória Patri et Fílio et Spirítui Sancto, sicut erat in princípio, et nunc, et semper, et in sécula seculórum. Amen. Ecce Deus ádjuvat me, et Dóminus suscéptor est ánimæ meæ: avérte mala inimícis meis, et in veritáte tua dispérde illos, protéctor meus, Dómine. Dómine, précibus supplicántium: et, ut

**INTROIT Psalms 53: 6-7** 

Ecce Deus ádjuvat me, et Dóminus

**COLLECT** Páteant aures misericórdiæ tuæ, Per Dóminum nostrum Jesum et regnat in unitáte Spíritus Sancti,

peténtibus desideráta concédas, fac eos, quæ tibi sunt plácita, postuláre. Christum, Fílium tuum, qui tecum vivit Deus, per ómnia sæcula sæculórum. For St. Christina, Virgin & Martyr Indulgéntiam nobis quéssumus,

Dómine, beáta Christína Virgo et Martyr implóret: quae tibi grátia semper éxstitit, et mérito castitátis, et

unitáte Spíritus Sancti, Deus, per

**EPISTLE 1 Corinthians 10: 6-13** 

Fratres: Non simus concupiscéntes

### tuae professióne virtútis. Dóminum nostrum Jesum Christum, Fílium tuum, qui tecum vivit et regnat in

ómnia sæcula sæculórum.

malórum, sicut et illi concupiérunt. Neque idolólatræ efficiámini sicut quidam ex ipsis: quemádmodum scriptum est: Sedit pópulus manducáre et bíbere, et surrexérunt lúdere. Neque fornicémur, sicut quidam ex ipsis fornicátí sunt, et cecidérunt una die vigínti tria míllia. Neque tentémus Christum, sicut quidam eórum tentavérunt, et a serpéntibus periérunt. Neque murmuravéritis, sicut quidam eórum murmuravérunt, et periérunt ab exterminatóre. Hæc autem ómnia in figúra contingébant illis: scripta sunt autem ad correptiónem nostram, in quos fines sæculórum devenérunt. Itaque qui se exístimat stare, vídeat ne cadat. Tentátio vos non apprehéndat, nisi humána: fidélis autem Deus est, qui non patiétur vos tentári supra id quod potéstis, sed fáciet étiam cum tentatióne provéntum, ut possítis sustinére. **GRADUAL Psalms 8: 2** Dómine, Dóminus noster, quam admirábile est nomen tuum in univérsa terra! Quóniam eleváta est

magnificéntia tua super cælos. Allelúja,

insurgéntibus in me líbera me. Allelúja.

cognovísses et tu, et quidem in hac die

tua, quæ ad pacem tibi, nunc autem

abscóndita sunt ab óculis tuis. quía

vénient dies in te: et circúmdabunt te

inimíci tui vallo, et circúmdabunt te: et

prostérnent te, et fílios tuos, qui in te

sunt, et non relinquent in te lápidem

coangustábunt te úndique: et ad terram

allelúja. (Ps. 58: 2) Erípe me de

inimícis meis, Deus meus: et ab

flevit super illam, dicens: Quia si

## **GOSPEL Luke 19: 41-47** In illo témpore: Cum appropinquáret Jesus Jerúsalem, videns civitátem,

super lápidem: eo quod non cognóveris tempus visitatiónis tuæ. Et ingréssus in templum, cœpit ejícere vendéntes in illo, et eméntes, dicens illis: Scriptum est: Quia domus mea domus oratiónis est. Vos autem fecístis illam spelúncam latrónum. Et erat docens quotídie in templo. **OFFERTORY Psalms 18: 9-12** Justítiæ Dómini rectæ, lætificántes corda, et judícia ejus dulcióra super mel et favum: nam et servus tuus custódit ea. **SECRET** Concéde nobis, quéssumus, Dómine, hæc digne frequentáre mystéria: quia quóties hujus hóstiæ commemorátio celebrátur, opus nostræ redemptiónis exercétur. Per Dóminum nostrum Jesum Christum, Fílium tuum, qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti, Deus, per ómnia sæcula

For St. Christina, Virgin & Martyr

Hóstias tibi, Dómine, beátæ Christínæ

Vírginis et Martyris tuæ dicátas méritis,

nobis tríbue proveníre subsídium. Per

Fílium tuum, qui tecum vivit et regnat in

Qui mandúcat meam carnem, et bibit

Tui nobis, quésumus, Dómine,

cónferat, et tríbuat unitátem. Per

Dóminum nostrum Jesum Christum,

meum sánguinem, in me manet, et ego

commúnio sacraménti et purificatiónem

Fílium tuum, qui tecum vivit et regnat in

benígnus assúme: et ad perpétuum

Dóminum nostrum Jesum Christum,

unitáte Spíritus Sancti, Deus, per

ómnia sæcula sæculórum.

**COMMUNION John 6: 57** 

in eo, dicit Dóminus.

**POSTCOMMUNION** 

# unitáte Spíritus Sancti, Deus, per ómnia sæcula sæculórum.

sæculórum.

quésumus, Dómine, Deus noster: ut, intercedénte beáta Christína Vírgine et Mártyre tua, in ejus semper participatióne vivámus. Per Dóminum nostrum Jesum Christum, Fílium tuum, qui tecum vivit et regnat in unitáte

For St. Christina, Virgin & Martyr Divíni múneris largitáte satiáti, bounty, we beseech Thee, O Lord, our

God; that by the intercession of blessed Christina, Thy Virgin and Martyr, we may partake thereof for evermore. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who lives and reigns with Thee in Spíritus Sancti, Deus, per ómnia the unity of the Holy Spirit, God, forever sécula seculórum. and ever.

extolling of Thy power, implore Thy forgiveness for us, we beseech Thee, O Lord. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who lives and reigns with Thee in the unity of the Holy Spirit, God, forever and ever. Brethren, let us not covet evil things, as they also coveted. Neither become ye

idolaters, as some of them: as it is written, The people sat down to eat and drink, and rose up to play. Neither let

us commit fornication, as some of them committed fornication, and there fell in one day three and twenty thousand. Neither let us tempt Christ, as some of them tempted, and perished by the serpents. Neither do you murmur, as some of them murmured, and were destroyed by the destroyer. Now all these things happened to them in figure, and they are written for our correction, upon whom the ends of the world are to come. Wherefore he that thinks himself to stand, let him take heed lest he fall. Let no temptation take hold on you, but such as is human: and

to be tempted above that which you are able, but will make also with temptation issue, that you may be able to bear it. O Lord, our Lord, how admirable is Thy Name in the whole earth. For Thy magnificence is elevated above the heavens. Alleluia, alleluia. (Ps. 58: 2) Deliver me from my enemies, O my God: and defend me from them that rise up against me. Alleluia. At that time, when Jesus drew near to Jerusalem, seeing the city, He wept over it, saying: If thou also hadst known, and that in this thy day, the

God is faithful, Who will not suffer you

not known the time of thy visitation. And entering into the temple, He began to cast out them that sold therein, and them, that bought, saying to them: It is written, "My house is the house of prayer, but you have made it a den of thieves." And He was teaching daily in the temple The justices of the Lord are right, rejoicing hearts, and His judgments sweeter than honey and the honeycomb: for Thy servant keeps them. Grant to us, we beseech Thee, O Lord, that we may worthily frequent these mysteries: for as often as the memorial of this Victim is celebrated, the work of

our redemption is wrought. Through our

Lord Jesus Christ, Thy Son, Who lives

and reigns with Thee in the unity of the

Holy Spirit, God, forever and ever.

Graciously receive, O Lord, the

offerings consecrated to Thee by the

and Martyr, and grant that they may

ever bring us help. Through our Lord

merits of blessed Christina, Thy Virgin

things that are to thy peace: but now

they are hidden from thy eyes. For the

days shall come upon thee, and thine

enemies shall cast a trench about thee

on every side, and beat thee flat to the

thee; and they shall not leave in thee a

stone upon a stone, because thou hast

ground, and thy children who are in

Jesus Christ, Thy Son, Who lives and reigns with Thee in the unity of the Holy Spirit, God, forever and ever. He that eats My Flesh, and drinks My Blood, abides in Me, and I in him, saith the Lord. May the communion of Thy Sacrament, we beseech Thee, O Lord, bring to us cleansing and grant us unity. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who lives and reigns with Thee in the unity of the Holy Spirit, God, forever and ever.

Filled with the Gifts of Thy divine